



SPRING SAFE PRINTEMPS PRUDENT

Your handbook for a safer Spring.
Votre guide pour un printemps plus sûr.



safetyinfo.ca

CO Safety

Sécurité relative
au CO

Spring Safety

Printemps Prudent

Seasonal Safety Tips

Entretien résidentiel
au printemps

In this issue

SpringSafe



CO Safety	4
Spring Safety	10
Seasonal Safety Tips	16

Be "SpringSafe"

As the snow melts and the days get warmer, we take to the outdoors to enjoy all the activities that weren't possible throughout the winter. Be "SpringSafe" this season to help protect your family and friends from preventable injuries in and around your home.

16

Your annual spring clean up is almost here!



Stay safe and have fun with these tips on helmet safety.

22

Printemps prudent

Dans ce numéro

Sécurité relative au CO	24
Printemps Prudent	30
Entretien résidentiel au printemps	36



Vivez un « printemps prudent »

Lorsque la neige fond et que les jours se réchauffent, nous nous rendons à l'extérieur pour profiter de toutes les activités qui n'étaient pas possibles pendant l'hiver. Vivez un « printemps prudent » cette saison pour aider à protéger votre famille et vos amis contre les blessures évitables dans votre domicile et aux alentours.

36

Votre ménage annuel de printemps est presque arrivé!



Restez en sécurité et amusez-vous grâce à ces conseils sur la sécurité relative aux casques.

42

CO Safety

Although carbon monoxide (CO) is a serious threat all year, we must pay special attention in the spring to things like cottages, campers, boat cabins and RV's. CO can build up in these enclosed spaces under certain conditions, so it is important to know the facts.

Four Steps to CO Safety

To keep your home safe from CO hazards, follow these four steps:

- 1. Be aware of the hazard.** Carbon monoxide (CO) is an invisible, odourless and poisonous gas produced by common household appliances such as your furnace, fireplace, gas stove, propane heater, kerosene lantern or any other fuel-burning equipment.
- 2. Eliminate CO at the source.** Get your home's fuel-burning appliances and equipment inspected by a certified technician who works for a TSSA-registered heating contractor. To find a TSSA-registered contractor in your area, visit COSafety.ca.
- 3. Install certified CO alarms.** They will warn you of rising CO levels, giving you time to take potentially life-saving action. For proper installation locations, follow manufacturer's instructions or ask your local fire department.
- 4. Know the symptoms of CO poisoning.** They are similar to the flu – nausea, headache, burning eyes, confusion and drowsiness – except there is no fever. If they appear, immediately get everyone, including pets, outside to fresh air and call 911 and/or your local fire department.



Annual Inspection Tips

Annual inspection of all your fuel-burning appliances is a critical step in protecting your family against carbon monoxide. Use the tips below to get started today.

Before the Call

Find a TSSA-Registered Fuels Contractor in your community using the *Find a Contractor* tool at TSSA's COsafety.ca.

During the Call

Six questions to ask the contractor:

- 1 Are their inspection staff certified by TSSA?
- 2 Are they able to provide inspections for all of your fuel-burning appliances?
- 3 Does the inspection include the entire system?
 - fuel supply
 - the device itself
 - chimney/venting system, areas around the device
- 4 Will they provide a written inspection report of the devices inspected and the results?

5 Will they be available to provide additional explanation and answer questions?

6 Will they supply an estimate? (Always get one)

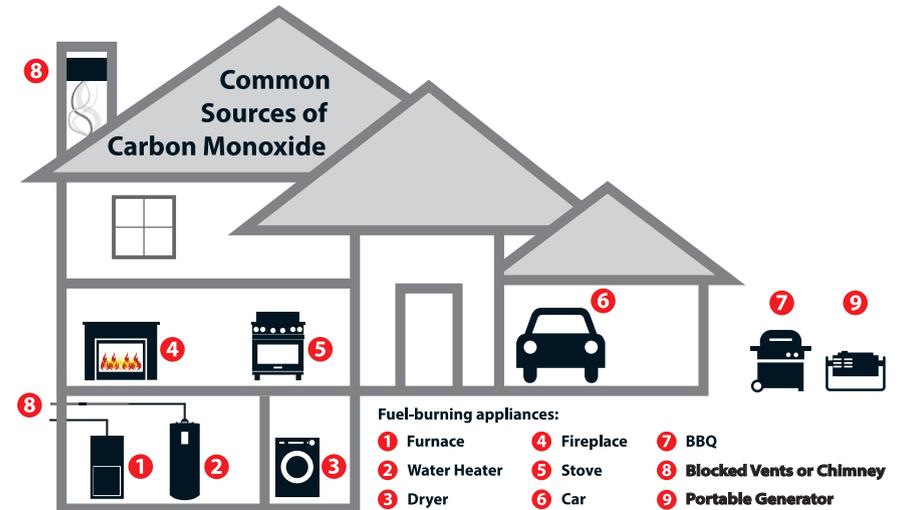
After the Call

- We recommend you obtain more than one estimate
- Review the information you have gathered
- Select your contractor and book the inspection

After the Inspection

- Review your inspection report
- Ensure, if required, you ask any follow-up questions or seek clarification

The best way to avoid carbon monoxide exposure is to eliminate it at the source.



You can help prevent carbon monoxide from harming you and your family by:

1. Getting an annual inspection for all fuel-burning appliances in your home
2. Installing and regularly testing carbon monoxide alarms

**TAKE ACTION
THINK SAFE
COsafety.ca**



Alarm Yourself

In addition to ensuring that your home's fuel-burning equipment has been inspected professionally, your next important line of defence against CO is having properly installed and maintained alarms.

When it comes to alarms, follow these tips:

Install CO alarms:

- On every level of your home
- Near sleeping areas
- According to manufacturer's instructions

NOT near:

- Windows or vents
- Bathrooms
- Heating or fuel-burning appliances
- Smoke alarms (unless combination alarm)

Checklist

- Test CO and smoke alarms once a month by pushing the test button
- Replace batteries once a year, including back-up batteries for plug-in alarms; use fall daylight savings time as a reminder
- Replace CO alarms when required

CO alarms wear out over time. Check the manufacturer's instructions to find out when your particular unit should be replaced (usually after 7-10 years for CO alarms and 10 years for smoke alarms).

Beat The Silent Killer

In Ontario, approximately **65%** of all carbon monoxide deaths and injuries occur in homes.



TAKE ACTION -
COsafety.ca



Spring Safety

A man wearing a grey cap, safety glasses, a blue t-shirt, grey overalls, and yellow rubber boots is using a high-pressure water hose to clean the side of a white RV. The background shows the side of the RV with windows and a door.

The snow has finally melted and warmer days emerge. As you head outdoors to enjoy the nice weather, there are many opportunities for fun and recreation. If you're going on a family camping trip, a few simple precautions will help keep you and your family safe while having fun.

Take the High Road to Safety

Attention RV enthusiasts!

If you are one of the millions who love to take some of the comforts of home on the road, be aware of the safety guidelines for transporting and using propane to power your interior appliances.

Install a carbon monoxide (CO) alarm and propane leak alarm

Without adequate venting and fresh air, propane appliances can rapidly produce dangerous levels of CO. Because CO is an invisible, odourless and tasteless gas, it is important to install a CO detector to alert you if a dangerous concentration of CO is present. It is also a good idea to equip your RV with an electronic propane leak alarm.

Store and transport propane with care

Gas cylinders, relief valves and regulating equipment must be located either outside the vehicle, or in a compartment that is gas tight (or sealed off) from the interior of the RV. This allows any leaks to flow to the outside air.

Also, keep cylinders out of harm's way. Do not mount cylinders onto the roof or back of the RV. Use the designated spaces for storage and transportation.

Use a registered technician and approved appliances

Only a registered fuels technician may legally install or remove propane piping, tubing equipment and appliances in any RV. Be sure to look for tested and certified products bearing the Canadian Gas Association (CGA), Canadian Standards Association (CSA) International or the Underwriters Laboratories of Canada (ULC) logos on the rating plate of new appliances.

Refill with care

When it is time to top-up on propane, it is important to shut off all interior burners, pilot lights, appliances and automatic ignition switches. In addition, be sure to shut off the RV motor and have all passengers leave the vehicle during propane refilling.

Safety in Your Sizzle

Few things can match the fun and enjoyment of a barbecue with family and friends. Practise sensible, safe barbecuing and your get-together will be a sizzling success.

Test for Leaks

At the start of the BBQ season, do this three-step safety check of your BBQ:

- 1. Clean:** Use a pipe cleaner or wire to ensure burner ports are free of rust, dirt, spider webs or other debris.
- 2. Check:** Examine the hose leading from the tank to the burners. Replace if cracked or damaged.
- 3. Test:** Find leaks by applying a 50/50 solution of water and dish soap to propane cylinder connections and hoses. If bubbles appear, tighten the connection and/or replace the damaged parts and retest.

Light it Right

Take these steps in the right order when igniting a BBQ:

- 1.** Before lighting, make sure the BBQ is on level ground, far away from any flammable material, with the lid open.

- 2.** Turn on gas valve on tank.
- 3.** Turn on grill controls or heat settings.
- 4.** Take a step back.
- 5.** Push the igniter button. If there is no igniter button, insert a long match or BBQ lighter through the side burner hole first, then turn on the heat control knob.

If the burner does not ignite right away, turn the gas off and wait five minutes, keeping the lid open, before repeating the procedure.

Keep it Outdoors

- Never throw water on a grease fire.
- Always barbecue outside in a well-ventilated area – BBQs are approved for **outdoor use ONLY**. They emit carbon monoxide, a poisonous gas that can lead to unconsciousness and even death. Propane cylinders may not be used or stored inside any structure.
- Propane cylinders may not be used or stored inside any structure.

Stay Safe

- BBQs are intended to be attended.
- Never leave your cooking/grill unsupervised.
- Keep kids and pets away from the BBQ.
- Keep any flammable items/liquids away from the BBQ. This includes the use of hand sanitizer, whose 60-80% alcohol-based content makes it highly flammable. While hand sanitizer is safe when used correctly it can be a dangerous combination when barbecuing. Keep this in mind, exercise caution and opt for thorough hand washing when getting ready to grill.
- Never throw water on a grease fire.

Don't BBQ on a balcony if:

- Prohibited in the bylaws of your municipality and/or condominium.
- Prohibited by the building owner or property manager of a rental property.

Do BBQ on a balcony but only if:

- The balcony is open (no enclosures or walls have been erected).
- A propane cylinder is transported in a service elevator; when there are no service elevators, you may use the passenger elevator, but you must be alone.
- The cylinder is kept on the balcony and connected to the BBQ.
- The BBQ is kept clear of combustible material as listed on the BBQ's rating plate or in the certified instructions.
- The propane cylinder relief valve is at least one (1) metre horizontally from any building opening below it, and three metres from a building air intake.



Your Portable Space Heater

Electric space heaters are a handy way to add a little extra warmth to one corner of your home without turning up the furnace. However, electric space heaters can be a hazard if used improperly. Follow the manufacturer's instructions and these safety tips to stay safe and warm:

- Never use space heaters to dry flammable items such as clothing or blankets
- Keep all flammable objects at least one metre away from space heaters
- If you use an extension cord, make sure it is the right size and gauge to carry the electrical load being drawn by the space heater
- Never use an electrical space heater in a wet area or any area that can be exposed to water
- Supervise children and pets at all times when a portable space heater is in use



Never use fuel-burning portable space heaters (such as propane or kerosene) in any enclosed space, as it can lead to deadly carbon monoxide exposure



Improper use of space heaters can lead to fires and carbon monoxide exposures in homes and cottages.

Treat Fuel with Care

When running a gas-powered engine:

- Keep a BC Class fire extinguisher handy. Water will only spread the flames of a gasoline-based fire
- Never work or idle in an enclosed space such as a garage, basement or tent
- Allow equipment to cool down for a few minutes before refuelling

Storage

Do not leave gasoline in the basement of your home or in the cottage. Store fuel in approved containers in a detached garage or shed, and well away from heat sources including direct sunlight.

Filling Containers

- Only use fuel containers that have been certified by an accredited certification organization such as the Canadian Standards Association (CSA) International or the Underwriters Laboratories of Canada (ULC)
- Keep well away from sparks or ignition sources
- Fill only to about 90 per cent of capacity to allow some room for expansion
- When filling, keep portable containers on the ground, with the dispensing nozzle in full contact with the container in order to prevent buildup and discharge of static electricity – a possible source of ignition

- When you are finished refilling the container, tighten both the fill and vent caps
- Never leave the container in direct sunlight or in the trunk of a car

Disposal



The best way to dispose of gasoline is to use it up. Small amounts can be left outside to evaporate – leave in an open container away from children and pets. If gasoline must be discarded, be sure to take it to the hazardous waste disposal centre in your area. Never pour gasoline onto the ground, down sewers or into drains.



Seasonal Safety Tips



Spring is a great time of year to tackle home maintenance and renovation projects. Whether you're getting your pool heated and ready for your first swim or starting a new garden, these tips will help keep you safe while saving you time and money.



Heating Your Pool Safely

Before squeezing into those swim trunks, let's heat things up – safely.

Pool owners frequently request landscapers and unregistered pool installation or maintenance contractors to light up their fuel-fired pool heaters, but did you know such an act is not only unsafe but illegal (under TSSA's Fuels Safety regulations)?

Each year, TSSA investigates pool heater fires as a result of improper handling and usage of fuel-fired equipment by unregistered professionals.

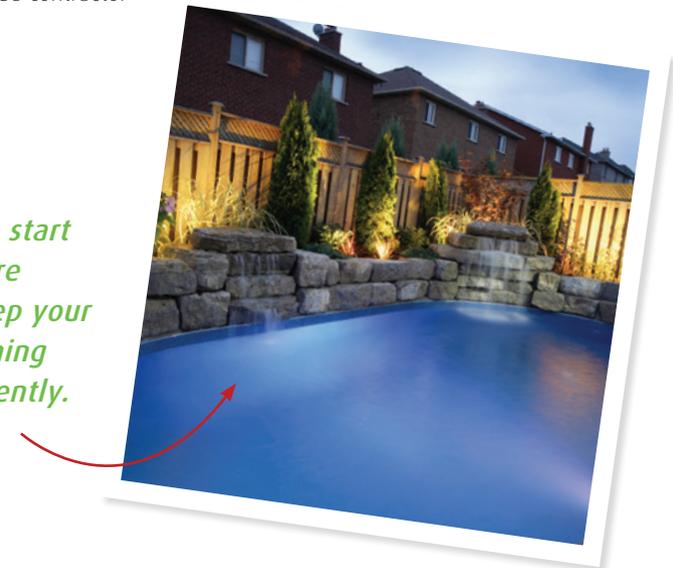
Inadequately maintained heaters develop carbon build-up, create deadly carbon monoxide gas and, if exposed to an ignition source, can burst into flames, causing severe injury, property damage or even death.

Periodic inspections, especially at the start of the season, are important to keep your heater running safely and efficiently.

And your heater can only be examined by someone qualified to do so. Only those professionals with the proper technical certification may install, service and/or relight a pilot light on your fuel-fired pool heater.

Warm up the pool safely this summer by using a registered contractor to ensure your equipment is adequately maintained and proper procedures are followed. To find a TSSA-registered contractor visit COSafety.ca.

Inspections, especially at the start of the season, are important to keep your pool heater running safely and efficiently.



DO'S and DON'TS for using patio heaters, open-flame appliances and propane cylinders.

Knowing how to use patio heaters and open-flame appliances safely will help everyone enjoy outdoor dining and socializing — while avoiding the dangers of carbon monoxide poisoning and fire, if used improperly.

Keep Them Outside

Patio heaters are designed for outdoor use only.

NEVER use them indoors or within an enclosed structure to avoid the danger of carbon monoxide poisoning.

ALWAYS ensure areas are well ventilated.

Keep Them Stable

DO make sure heaters are on a stable surface so they don't get knocked over.

DON'T install heaters on grass or an uneven sidewalk, or near the edge of an elevated platform.

Move Them With Care

NEVER move portable heaters while the flame is lit. Make sure the fuel supply is properly shut off and the unit is cool before relocating.

ALWAYS use caution when moving propane cylinders to avoid dropping or impact.

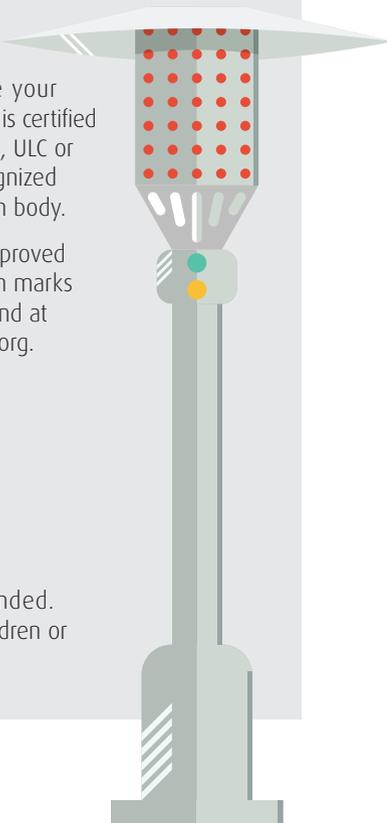
Safety Certified

Make sure your equipment is certified by the CSA, ULC or other recognized certification body.

A list of approved certification marks can be found at www.tssa.org.

Keep An Eye On Them

NEVER LEAVE patio heaters unattended. Exercise additional caution when children or intoxicated adults are in the area.



Propane Cylinder Safety

Propane cylinders should **NEVER** be stored indoors.

Store propane cylinders upright and protect them against tampering, unauthorized movement, dropping or impact that could result in a leak or fire. Propane cylinders that are not connected to an appliance are considered to be in storage.

Stored propane cylinders must be safeguarded with tamper-proof, vehicle-proof protection, such as a locked cage or fenced-in area.

DON'T store propane cylinders indoors, in a garage, close to operational heaters, or near smoking areas.

Familiarize operators with safe practices for propane cylinder installation, disconnection and leak detection as well as emergency procedures.

Propane cylinders must not exceed the manufacturer's recommended propane cylinder size (generally 20 pounds = approximately 10 hours of operation).

Up to five 20-pound propane cylinders may be transported in a vehicle provided they are safely secured in an upright position in the passenger compartment with the windows open, secured in a trunk lid propped open, or secured in the ventilated box of a truck.

HOW TO TEST

Propane Cylinders FOR LEAKS

When installing fuel cylinders, always test for leaks by applying a 50/50 solution of water and dish soap to all propane cylinder connections and hoses. If bubbles appear, gas may be leaking. Tighten the connection and retest. If bubbles reappear, contact a TSSA-certified technician to repair or replace damaged parts.



The Digs on Pipeline Safety

Whether you're starting a garden in your backyard or getting ready to tackle some outside home renovations, contact your local utility first. You could be over a labyrinth of pipe carrying natural gas, countless electrical lines or even cable TV.

While natural gas is safe – when it's sealed tight inside that pipe – it possesses a few fiery properties. Composed primarily of methane, natural gas is extremely flammable. If a leak occurs, even through what may seem to be a minor scrape of a pipe from a shovel or backhoe, it can quickly rise (being lighter than air), gather in concentrated areas and, if near a flame or spark, cause a fire or deadly explosion.

Underground natural gas pipelines are designed to keep the gas safely inside.

In order to stay that way, there are certain rules for digging.

- When excavating, contact your local utility for the location of all nearby pipelines or use Ontario One Call at 1-800-400-2255; a simple call will quickly and easily get your underground utility lines marked.

Contact your local utility to locate all nearby pipelines.



- Check the paperwork left by the locator to ensure it covers your dig area, and make sure you understand all the markings; if not, discuss it with the locator.
- Markers only indicate the presence of a pipeline and should not be used or relied upon to determine the exact location of a pipeline; carefully hand dig within three feet (or one metre) of those markings as required by Canadian Standards Association (CSA) Z247 Standard: Damage Prevention for the Protection of Underground Infrastructure.

What to do if you hit a pipe

Even if you happen to cause damage to a buried pipeline that appears to be minor, notify the utility company immediately. Do not attempt to squeeze off the break or control the flow of gas – you could cause an explosion.

It is imperative that the utility company, and only those qualified to do so, inspect and repair any damage to the line – for everyone's safety. If you become aware of such an incident or potential incident, please contact your local utility immediately.

Pipeline hits as a whole have steadily decreased year over year in Ontario, thanks to the efforts of TSSA, the Ontario Regional Common Ground Alliance and various industry stakeholders, but there is still a way to go yet.

With your help, we'll keep the gas flowing – safely in the ground where it belongs. You dig?

It is imperative that the utility company, and only those qualified to do so, inspect and repair any damage to the line – for everyone's safety.



Helmets for Bicycles, Skateboarding, Inline Skating and Scooter Riding

The human skull is just one centimetre thick and the correct, properly fitted helmet helps protect your brain by absorbing the force from a crash or a fall, dramatically decreasing the risk of serious injury.

Using bicycle helmets reduces head injuries by more than 40 per cent, serious head injuries by 60 per cent, and traumatic brain injury by 53 per cent. Helmet use reduces the total number of killed or seriously injured cyclists by 34 per cent.

Helmet fitting

Use the right helmet size

- Helmets come in a variety of sizes. There are special helmets for toddlers (under age five) that provide more protection at the back of the head. Some children may outgrow the “toddler” size helmet before age five and should use a bigger helmet.
- Helmets come with extra padding that can be added to the inside of the helmet at the front or the back of the helmet so that it fits correctly.

Check if the helmet is fitting correctly

Shake your head from side to side and from front to back. The helmet should not move around.

Properly fit a helmet

- The helmet should cover the top of the forehead and should rest about two fingers’ width above the eyebrows.
- Side straps should fit snugly around each ear in a “V” shape.

- Buckles on the side strap should fit right under the ear. Buckle the chin strap. Tighten it until you can fit only one finger between the strap and your chin.
- Check the helmet fit every time.

Don’t wear baseball hats under a helmet

- Anything that could change the way a helmet fits should not be worn.
- Baseball hats, big hair clips and headphones should never be worn under a helmet.
- Ponytails should be worn low on the neck when wearing a helmet.

Helmets that are safe to use

Helmet replacements

- Bike helmets should be replaced after five years or a crash where the cyclist has hit their head.
- After five years, the plastics of the helmet dry out and may become brittle with age.
- Older helmets may not meet current safety standards.
- Bike helmets are designed to protect your head against only one crash. After a crash in which the cyclist has hit their head, the foam inside the helmet is compressed. The helmet should be replaced, even if it does not look damaged.

It’s not safe to use a second-hand helmet

It is not a good idea to buy a helmet second-hand. You may not know if the helmet has been in a crash, and you may not know how old the helmet is.

Don’t use a helmet with missing parts

You should never use a helmet that has missing parts. Make sure that all of the straps, adjusters and fasteners on the helmet are secure and are in working order. If the sliders or buckles on the side straps are loose, the helmet will not fit correctly and should not be worn.

Don’t put stickers on a helmet

- Every sticker has some type of adhesive to hold it on and adhesives have solvents in them that aid the sticking process. These solvents may make the plastic of the helmet weak.
- Only allow your child to put stickers on their helmet if you know the adhesive is compatible with the plastic of the helmet. If you don’t know, it’s better not to put the stickers on the helmet.

Helmets for different activities

Skateboarding

You need a helmet specially designed and built for skateboarding because skateboarding helmets cover more of the back of the head and will protect against more than one crash. Because falls are common in skateboarding, these helmets are made of material that is specially designed to withstand multiple impacts on the same spot.

Scooter riding: helmets and equipment

- You can use bike helmets or multi-sport helmets that have been tested for scooter riding.
- The use of wrist guards is not recommended as they can interfere with steering and cause injuries.
- Elbow pads and knee pads may also protect from injuries, but there is very little research to show that they are effective.

Multi-sport helmet

A multi-sport helmet is a helmet that meets safety standards for more than one activity. Be sure the multi-sport helmet shows clearly what activity it has been tested for. If you have any questions, contact the manufacturer.

Reprinted with permission from Parachute - Canada’s national charity dedicated to injury prevention. Parachute.ca



Sécurité relative au CO

Bien que le monoxyde de carbone (CO) constitue une menace sérieuse tout au long de l'année, nous devons porter une attention particulière au printemps à des éléments tels que les chalets, les autocaravanes, les cabines de bateau et les véhicules récréatifs. Comme le CO peut s'accumuler dans ces espaces fermés sous certaines conditions, il est important de connaître les faits.

Quatre étapes pour assurer la sécurité relative au CO

Pour protéger votre domicile contre les dangers liés au CO, suivez ces quatre étapes :

- 1. Soyez conscient du danger.**
Le monoxyde de carbone (CO) est un gaz invisible, inodore et toxique produit par des appareils ménagers courants tels que votre fournaise, votre foyer, votre cuisinière à gaz, votre chauffage au propane, votre lanterne au kérosène ou tout autre équipement à combustion.
- 2. Éliminez le CO à la source.** Faites inspecter vos appareils à combustion par un technicien certifié qui travaille pour un entrepreneur en chauffage accrédité auprès de la TSSA. Pour trouver un entrepreneur accrédité auprès de la TSSA dans votre région, visitez le site COSafety.ca.
- 3. Installez des détecteurs de CO certifiés.** Ils vous avertiront de l'augmentation des niveaux de CO, vous donnant le temps de prendre des mesures qui pourraient vous sauver la vie. Pour savoir où les installer, suivez les instructions du fabricant ou demandez à votre service d'incendie local.
- 4. Connaissez les symptômes de l'intoxication au CO.** Ils sont similaires à ceux de la grippe – nausées, maux de tête, yeux brûlants, confusion et somnolence – sauf qu'il n'y a pas de fièvre. S'ils apparaissent, faites immédiatement sortir tout le monde à l'air frais, y compris les animaux de compagnie, et téléphonez au 911 et/ou à votre service d'incendie local.



Conseils pour l'inspection annuelle

L'inspection annuelle de vos appareils à combustion est une étape essentielle pour protéger votre famille contre le monoxyde de carbone. Suivez les conseils ci-dessous pour commencer dès aujourd'hui.

Avant l'appel

Trouvez un entrepreneur en combustible accrédité auprès de la TSSA dans votre communauté en utilisant l'outil *Find a Contractor* sur le site Web COsafety.ca de la TSSA.

Pendant l'appel

Six questions à poser à l'entrepreneur :

- 1 Son personnel d'inspection est-il certifié par la TSSA?
- 2 Peut-il fournir des inspections pour tous vos appareils à combustion?
- 3 L'inspection inclut-elle la totalité du système?
 - l'alimentation en combustible
 - l'appareil lui-même
 - la cheminée ou le système d'évacuation, les alentours de l'appareil
- 4 Fournira-t-il un rapport d'inspection écrit indiquant les résultats pour les appareils inspectés?

5 Sera-t-il disponible pour fournir des explications supplémentaires et répondre aux questions?

6 Fournira-t-il une estimation? (Obtenez-en toujours une)

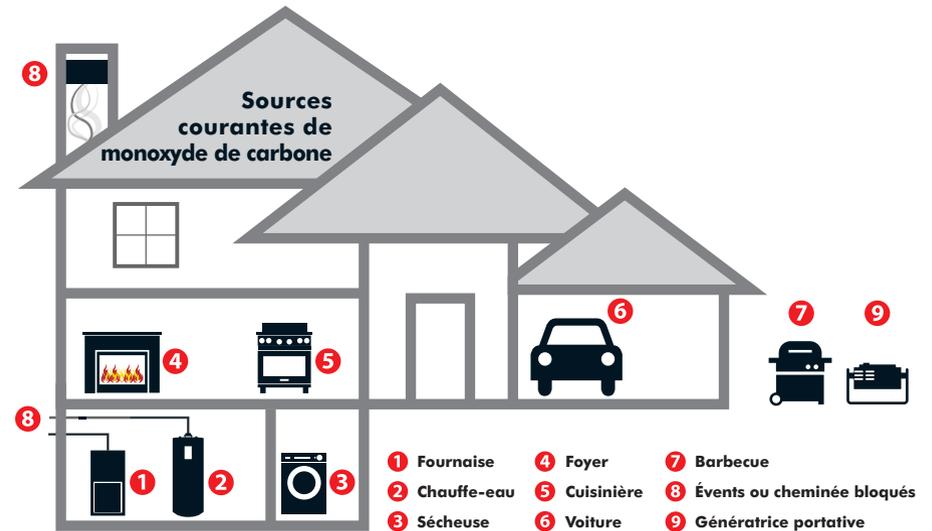
Après l'appel

- Nous vous recommandons d'obtenir plus d'une estimation.
- Passez en revue l'information recueillie.
- Sélectionnez votre entrepreneur et réservez l'inspection.

Après l'inspection

- Examinez votre rapport d'inspection.
- Assurez-vous, au besoin, de poser des questions de suivi ou de demander des éclaircissements.

La meilleure façon d'éviter l'exposition au monoxyde de carbone est de l'éliminer à la source.



Voici comment votre famille et vous pouvez empêcher le monoxyde de carbone de vous faire du mal :

1. Faites inspecter chaque année tous les appareils à combustion de votre domicile.
2. Installez des avertisseurs de monoxyde de carbone certifiés et testez-les régulièrement.

**AGISSEZ
PENSEZ SÉCURITÉ**
safetyinfo.ca



Dotez-vous de détecteurs

En plus de vous assurer que les appareils à combustion de votre domicile ont été inspectés par des professionnels, votre prochaine ligne de défense contre le CO est d'avoir des détecteurs correctement installés et entretenus.

En ce qui concerne les détecteurs, voici quelques conseils utiles :

INSTALLEZ des détecteurs de CO :

- À chaque étage de votre domicile
- Près des zones où les gens dorment
- Selon les instructions du fabricant

N'INSTALLEZ PAS de détecteurs de CO près :

- De fenêtres ou d'évents
- Des salles de bains
- D'appareils de chauffage ou à combustion
- Des détecteurs de fumée (sauf s'il s'agit d'un détecteur combiné)

Liste de vérification

- Testez les détecteurs de CO et de fumée une fois par mois en appuyant sur le bouton de test
- Remplacez les piles une fois par an, y compris les piles de secours pour les alarmes branchées; utilisez le changement d'heure à l'automne pour vous en souvenir
- Remplacez les détecteurs de CO au besoin

Les détecteurs de CO s'usent avec le temps. Consultez les instructions du fabricant pour savoir quand votre appareil doit être remplacé (généralement après 7 à 10 ans pour les détecteurs de CO et 10 ans pour les détecteurs de fumée).

Vainquez le tueur silencieux

En Ontario, environ
65% des blessures et des
décès liés au monoxyde
de carbone surviennent
dans les maisons.



**AGISSEZ
PENSEZ SÉCURITÉ -
COsafety.ca**



Printemps Prudent

La neige a enfin fondu et les journées plus chaudes s'installent. Lorsque vous sortez pour profiter du beau temps, de nombreuses possibilités s'offrent à vous pour vous amuser et vous divertir. Si tu vas en camping en famille, quelques précautions simples vous aideront à assurer votre sécurité et celle de votre famille tout en vous amusant.

PRO

Prenez la route de la sécurité

Amateurs de VR, attention!

Si vous faites partie des millions de personnes qui aiment emporter sur la route le confort de leur domicile, sachez qu'il existe des consignes de sécurité en matière de transport et d'utilisation du propane pour alimenter vos appareils intérieurs.

Installez un détecteur de monoxyde de carbone (CO) et un détecteur de fuite de propane

Sans ventilation adéquate et sans air frais, les appareils au propane peuvent rapidement produire des niveaux dangereux de CO. Parce que le CO est un gaz invisible, inodore et insipide, il est important d'installer un détecteur de CO qui vous alertera en cas de présence d'une concentration dangereuse de gaz. C'est aussi une bonne idée d'équiper votre VR d'un détecteur électronique de fuite de propane.

Entreposez et transportez le propane avec prudence

Les bouteilles de gaz, les soupapes de sûreté et l'équipement de régulation doivent être situés soit à l'extérieur du véhicule, soit dans un compartiment étanche au gaz (ou scellé) par rapport à l'intérieur du VR. Cela permet à toute fuite de s'écouler vers l'air extérieur.

De plus, gardez les bouteilles à l'abri du danger. Ne fixez pas les bouteilles sur le toit ou à l'arrière du VR. Utilisez les espaces désignés pour l'entreposage et le transport.

Faites appel à un technicien accrédité et utilisez des appareils approuvés

Seul un technicien en combustibles accrédité peut légalement installer ou retirer des tuyaux, des équipements de tuyauterie et des appareils à propane dans un VR. Assurez-vous de rechercher des produits testés et certifiés portant les logos de l'Association canadienne du gaz (ACG), de l'Association canadienne de normalisation (CSA) ou des Laboratoires des assureurs du Canada (ULC) sur la plaque signalétique des appareils neufs.

Faites le plein avec prudence

Lorsqu'il est temps de faire le plein de propane, il est important d'éteindre la totalité des brûleurs intérieurs, des veilleuses, des appareils et des interrupteurs d'allumage automatique. De plus, assurez-vous d'éteindre le moteur du VR et de faire sortir tous les passagers du véhicule pendant que vous faites le plein de propane.

Sécurité lors du barbecue

Peu de choses peuvent égaler le plaisir et la joie d'un barbecue en famille et entre amis. Adoptez des pratiques sécuritaires et raisonnables lors de la cuisson au barbecue et votre réunion sera un succès étincelant.

Effectuez un test d'étanchéité

Au début de la saison, effectuez cette vérification de sécurité en trois étapes de votre barbecue :

- 1. Nettoyez :** Utilisez un cure-pipe ou un fil de fer pour vous assurer que les orifices du brûleur sont exempts de rouille, de saleté, de toiles d'araignées ou d'autres débris.
- 2. Vérifiez :** Examinez le tuyau qui va du réservoir aux brûleurs. S'il présente des fissures ou des dommages, remplacez-le.
- 3. Testez :** Recherchez les fuites en appliquant une solution composée en parts égales d'eau et de savon à vaisselle sur les raccords et les tuyaux de la bouteille de propane. Si des bulles apparaissent, resserrez le raccord ou remplacez les pièces endommagées, puis refaites le test.

Allumez-le bien

Suivez ces étapes dans le bon ordre lorsque vous allumez un barbecue :

- 1.** Avant de l'allumer, assurez-vous que le barbecue est sur une surface stable, loin de toute matière combustible et que son couvercle est ouvert.
- 2.** Ouvrez le robinet de la bonbonne de gaz.
- 3.** Ouvrez les commandes du grill ou les réglages de la chaleur.
- 4.** Reculez d'un pas.
- 5.** Appuyez sur le bouton d'allumage. S'il n'y a pas de bouton d'allumage, insérez d'abord une longue allumette ou un briquet pour barbecue dans l'orifice du brûleur latéral, puis tournez le bouton de réglage de la chaleur pour l'ouvrir.

Si le brûleur ne s'allume pas tout de suite, fermez les commandes de contrôle de gaz et attendez cinq minutes, en gardant le couvercle ouvert, avant de répéter la procédure.

Gardez-le à l'extérieur

- Ne jetez jamais d'eau sur un feu de graisse.
- Servez-vous toujours de votre barbecue à l'extérieur et dans un endroit bien aéré – les barbecus sont approuvés pour un usage extérieur SEULEMENT.
- Ils émettent du monoxyde de carbone, un gaz toxique pouvant causer des pertes de conscience et même la mort.

- Les bonbonnes de propane ne doivent pas être utilisées ou entreposées dans un endroit fermé.

Soyez prudents

- Les barbecues sont conçus pour être surveillés.
- Ne laissez jamais la cuisson sans supervision.
- Gardez toujours les enfants et les animaux à l'écart du barbecue.
- Gardez toujours les liquides et matières combustibles à l'écart du barbecue. Cela inclut les désinfectants pour les mains, dont la teneur en alcool est de 60 à 80% et qui sont hautement inflammables et potentiellement dangereux lorsque utilisés lors du barbecue. Soyez prudents et optez plutôt pour le lavage de mains avant d'entreprendre la cuisson.
- Ne jetez jamais d'eau sur un feu de graisse.

N'utilisez pas un barbecue sur un balcon si :

- Son usage est interdit par les règlements municipaux ou par les règlements de copropriété.
- ⓓ Son usage est interdit par le propriétaire de l'immeuble ou le gestionnaire immobilier d'un immeuble à usage locatif.

Utilisez un barbecue sur un balcon, mais seulement si :

- Le balcon est ouvert (aucune enceinte et aucun mur n'ont été érigés).
- ⓓ Une bonbonne de propane est transportée dans un ascenseur de service; lorsqu'il n'y a pas d'ascenseur de service, vous pouvez utiliser l'ascenseur pour personnes, mais vous devez être seul.
- ⓓ La bonbonne est conservée sur le balcon et raccordée au barbecue.
- ⓓ Le barbecue est gardé à l'écart de toute matière combustible, tel qu'indiqué sur la plaque signalétique du barbecue ou dans les instructions certifiées.
- ⓓ La soupape de sécurité de la bonbonne de propane se trouve à au moins un mètre horizontalement de toute ouverture du bâtiment située en dessous d'elle, et à trois mètres d'une prise d'air du bâtiment.



NE JAMAIS utiliser un barbecue dans un garage, une tente ou tout autre espace fermé.

Votre radiateur portatif

Les radiateurs portatifs sont un moyen pratique d'ajouter un peu de chaleur supplémentaire dans un coin de votre demeure sans avoir à augmenter la température de la fournaise. Toutefois, les radiateurs portatifs peuvent présenter un danger s'ils sont mal utilisés. Suivez les instructions du fabricant et ces conseils de sécurité pour rester en sécurité et au chaud :

- N'utilisez jamais de radiateurs portatifs pour sécher des articles inflammables tels que des vêtements ou des couvertures.
- Gardez tous les objets inflammables à au moins un mètre des radiateurs portatifs.
- Si vous utilisez une rallonge, assurez-vous qu'elle est de la bonne taille et du bon calibre pour supporter la charge électrique du radiateur portatif.
- N'utilisez jamais de radiateurs électriques portatifs dans un endroit mouillé ou qui pourrait être exposé à l'eau.
- Surveillez les enfants et les animaux de compagnie en tout temps lorsqu'un radiateur portatif est utilisé.



N'utilisez jamais de radiateurs portatifs à combustion (par exemple, au propane ou au kérosène) dans un espace clos, car cela peut entraîner une exposition mortelle au monoxyde de carbone.



Une mauvaise utilisation de radiateurs portatifs peut entraîner des incendies et des expositions au monoxyde de carbone tant à domicile qu'au chalet.

Traitez les combustibles avec soin

Lorsque vous faites fonctionner un moteur à essence :

- Gardez à portée de main un extincteur de classe BC. L'eau ne fait que propager les flammes d'un incendie causé par l'essence.
- Ne travaillez jamais dans un espace clos tel qu'un garage, un sous-sol ou une tente, et ne laissez jamais le moteur tourner au ralenti.
- Laissez refroidir l'équipement pendant quelques minutes avant de faire le plein.

Entreposage

Ne laissez pas d'essence dans le sous-sol de votre domicile ou au chalet. Entrepochez le combustible dans des bidons homologués, dans une remise ou un garage non attenant, et à l'écart des sources de chaleur, notamment de la lumière directe du soleil.

Remplissage des bidons

- N'utilisez que des bidons de carburant certifiés par un organisme de certification accrédité, comme l'Association canadienne de normalisation (CSA) ou les Laboratoires des assureurs du Canada (ULC).
- Restez à l'écart des étincelles ou des sources d'inflammation.
- Ne remplissez que jusqu'à environ 90 % de la capacité afin de laisser une certaine marge d'expansion.
- Lors du remplissage, gardez les bidons au sol, avec la buse de distribution en contact total avec le bidon afin d'éviter l'accumulation et la décharge d'électricité statique, qui est une source possible d'inflammation.

- Lorsque vous avez fini de remplir le bidon, serrez les bouchons de remplissage et d'aération.
- Ne laissez jamais le bidon en plein soleil ou dans le coffre d'une voiture.

Élimination



La meilleure façon d'éliminer l'essence est de l'utiliser complètement.

De petites quantités peuvent être laissées à l'extérieur pour s'évaporer – laissez-les dans un bidon ouvert, hors de portée des enfants et des animaux de compagnie.

Si vous devez éliminer de l'essence, veillez à l'apporter au centre de collecte des déchets dangereux de votre région. Ne versez jamais d'essence sur le sol, dans les égouts ou dans les drains.



Entretien résidentiel au printemps



Le printemps est une période de l'année idéale pour s'attaquer aux projets d'entretien et de rénovation. Qu'il s'agisse de chauffer votre piscine et de la préparer pour votre première baignade ou de commencer un nouveau jardin, ces conseils vous permettront de rester en sécurité tout en économisant temps et argent.



Chauffez votre piscine en toute sécurité

Avant de vous glisser dans votre maillot de bain, réchauffons l'atmosphère – en toute sécurité.

Les propriétaires de piscines demandent souvent à des paysagistes et à des entrepreneurs en installation ou en entretien des piscines non accrédités d'allumer leurs chauffe-piscines à combustible, mais saviez-vous qu'un tel acte est non seulement dangereux, mais aussi illégal (en vertu du règlement sur la sécurité des combustibles de la TSSA)?

Chaque année, la TSSA enquête sur des incendies de chauffe-piscines causés par la manipulation et l'utilisation inappropriées d'appareils à combustible par des professionnels non accrédités.

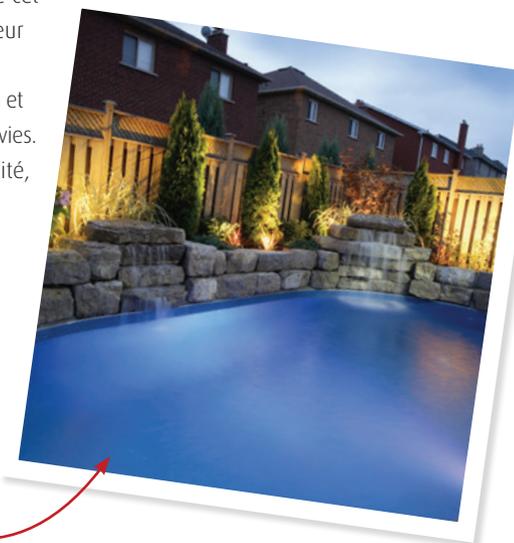
Les appareils de chauffage mal entretenus développent une accumulation de carbone, créent du monoxyde de carbone mortel et, s'ils sont exposés à une source d'inflammation, peuvent s'enflammer et causer des blessures graves, des dommages matériels, voire la mort.

Des inspections périodiques, en particulier au début de la saison, sont importantes pour assurer le fonctionnement sûr et efficace de votre chauffe-piscine.

Votre chauffe-piscine ne doit être inspecté que par une personne qui est qualifiée pour le faire. Seuls les professionnels possédant la certification technique appropriée peuvent installer, entretenir ou rallumer une veilleuse sur votre chauffe-piscine à combustible.

Réchauffez la piscine en toute sécurité cet été en faisant appel à un entrepreneur accrédité qui s'assurera que votre équipement est correctement entretenu et que les procédures appropriées sont suivies. Pour trouver un entrepreneur accrédité, visitez le site COSafety.ca.

Des inspections, en particulier au début de la saison, sont importantes pour assurer le fonctionnement sûr et efficace de votre chauffe-piscine.



Choses À FAIRE et À NE PAS FAIRE concernant l'utilisation de chauffe-terrasses, d'appareils à flamme nue et de bouteilles de propane

L'utilisation sécuritaire d'un chauffe-terrasse ou d'un appareil à flamme nue permettra à tous de prendre un bon repas à l'extérieur en agréable compagnie, tout en évitant les risques d'incendie et d'intoxication au monoxyde de carbone.

Installez-le à l'extérieur

Les chauffe-terrasses sont conçus uniquement pour l'extérieur.

Pour éviter tout danger d'intoxication au monoxyde de carbone, n'utilisez **JAMAIS** le chauffe-terrasse à l'intérieur ni dans un endroit clos.

Utilisez-le **TOUJOURS** dans un lieu bien ventilé.

Veillez à sa stabilité

Assurez-vous que le chauffe-terrasse repose sur une surface stable afin d'éviter qu'il se renverse.

Ne placez **JAMAIS** le chauffe-terrasse sur le gazon, sur un trottoir inégal ni près du bord d'une plateforme surélevée.



Gardez-le à l'oeil

Ne laissez **JAMAIS** sans surveillance un chauffe-terrasse qui fonctionne. Prenez des précautions particulières en présence d'adultes en état d'ébriété ou d'enfants.

Déplacez-le avec soin

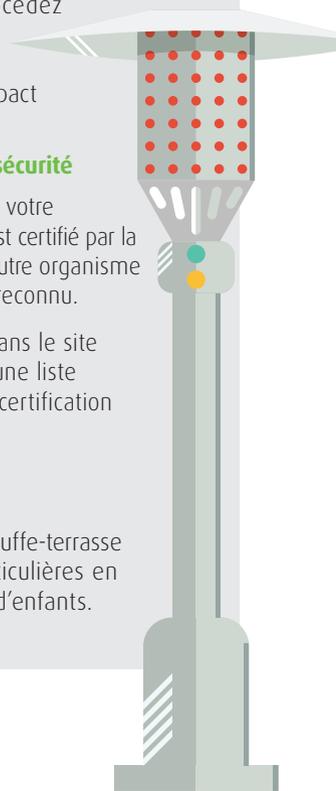
Ne déplacez **JAMAIS** le chauffe-terrasse pendant que la flamme est allumée. Avant de le déplacer, assurez-vous **TOUJOURS** que l'alimentation en combustible est coupée et que l'appareil a refroidi.

Lorsque vous déplacez une bouteille de propane, procédez **TOUJOURS** avec prudence pour éviter un impact ou une chute.

Certification de sécurité

Assurez-vous que votre chauffe-terrasse est certifié par la CSA, l'ULC ou un autre organisme d'homologation reconnu.

Vous trouverez dans le site Web de la TSSA une liste des marques de certification approuvées.



Sécurité des bouteilles de propane

Ne rangez **JAMAIS** une bouteille de propane à l'intérieur.

Rangez la bouteille de propane à la verticale de manière à ce qu'elle soit protégée contre toute forme d'altération, un déplacement non autorisé, les chutes ou les impacts susceptibles d'entraîner une fuite ou un incendie. On considère qu'une bouteille est rangée si elle n'est pas branchée à un appareil.

Les bouteilles de propane rangées doivent être protégées contre toute forme d'altération et tout véhicule en mouvement. Par exemple, on peut les placer dans une aire clôturée ou une armoire de rangement fermant à clé.

Ne rangez aucune bouteille de propane à l'intérieur, dans un garage, à proximité d'un appareil de chauffage fonctionnel ni près de zones fumeuses.

Veillez à ce que les personnes appelées à utiliser le chauffe-terrasse soient informées des pratiques sécuritaires concernant l'installation, le débranchement de la bouteille de propane et la détection des fuites ainsi que des procédures d'urgence.

Les bouteilles de propane ne doivent pas dépasser la capacité recommandée par le fabricant – généralement 9 kg (20 lb), soit environ dix heures d'utilisation.

On peut transporter dans un véhicule un maximum de cinq bouteilles de propane de 9 kg (20 lb). Elles doivent être fixées de façon sécuritaire à la verticale dans l'habitacle avec les fenêtres ouvertes, dans le coffre avec le couvercle ouvert ou encore dans la boîte bien aérée d'une camionnette.

VÉRIFICATION DES RACCORDS D'UNE Bouteille De Propane POUR DÉTECTER LES FUITES

Lorsque vous installez une bouteille de propane, vérifiez toujours s'il y a des fuites en enduisant d'eau savonneuse (50 % d'eau et 50 % de liquide à vaisselle) tous les raccords et les tuyaux. Si des bulles se forment, il pourrait y avoir des fuites. Resserrez le raccord, puis faites une nouvelle vérification. Si des bulles se forment encore, demandez à un technicien certifié par la TSSA de réparer ou de remplacer les pièces endommagées.



Le point sur la sécurité des pipelines

Que vous commenciez un jardin dans votre cour ou que vous vous prépariez à entreprendre des travaux de rénovation à l'extérieur, prenez d'abord contact avec vos services publics locaux. Vous pourriez vous trouver au-dessus d'un labyrinthe de tuyaux transportant du gaz naturel, d'innombrables lignes électriques ou même la télévision par câble.

Si le gaz naturel est sans danger – lorsqu'il est scellé hermétiquement à l'intérieur du tuyau, il possède quelques propriétés incendiaires. Composé principalement de méthane, le gaz naturel est extrêmement inflammable. Si une fuite se produit, même par ce qui peut sembler être un simple raclage d'un tuyau par une pelle ou une rétrocaveuse, le gaz peut rapidement s'élever (étant plus léger que l'air), s'accumuler dans des zones concentrées et, si la fuite se trouve à proximité d'une flamme ou d'une étincelle, provoquer un incendie ou une explosion mortelle.

Les gazoducs souterrains sont conçus pour garder le gaz en toute sécurité à l'intérieur.

Pour que cela reste ainsi, il existe certaines règles pour creuser.

- Lorsque vous effectuez des travaux d'excavation, communiquez avec votre service public local pour connaître l'emplacement de toutes les canalisations à proximité ou utilisez Ontario One Call au 1 800 400-2255; un simple appel vous permettra de faire marquer rapidement et facilement vos lignes souterraines de services publics.

Prenez contact avec votre entreprise de services publics locale pour localiser toutes les canalisations à proximité.



- Vérifiez les documents laissés par le localisateur pour vous assurer qu'ils couvrent la zone où vous creusez, et assurez-vous de comprendre tous les repères. Si ce n'est pas le cas, discutez-en avec le localisateur.
- Les repères ne font qu'indiquer la présence d'une canalisation, et vous ne devez pas les utiliser ou vous y fier pour déterminer son emplacement exact. Creusez soigneusement à la main à moins de trois pieds (ou un mètre) de ces repères, comme l'exigent les directives en matière d'excavations de la TSSA (téléchargeables à www.safetyinfo.ca).

Quoi faire si vous frappez un tuyau

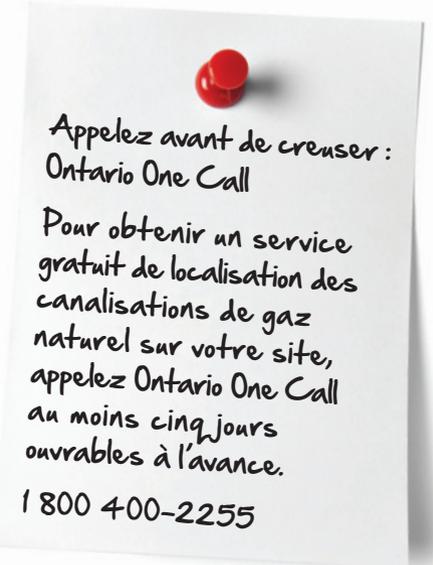
Même si les dommages que vous causez à une canalisation enterrée semblent mineurs, prévenez immédiatement la compagnie d'électricité. N'essayez pas de serrer la rupture ou de contrôler le flux de gaz – vous pourriez provoquer une explosion.

Il est impératif que l'entreprise de services publics, et seulement les personnes qualifiées pour le faire, inspectent et réparent tout dommage à la canalisation – pour la sécurité de tous. Si vous avez connaissance d'un tel incident ou d'un incident potentiel, veuillez prendre contact immédiatement avec votre service public local.

En général, les collisions avec les canalisations diminuent régulièrement d'année en année en Ontario, grâce aux efforts de la TSSA, de l'Ontario Regional Common Ground Alliance et de divers intervenants de l'industrie, mais il reste encore du chemin à faire.

Avec votre aide, nous ferons en sorte que le gaz continue à circuler – en toute sécurité dans le sol, là où il doit être.

Il est impératif que l'entreprise de services publics, et seulement les personnes qualifiées pour le faire, inspectent et réparent tout dommage à la canalisation – pour la sécurité de tous.



Casques pour les promenades à bicyclette, en planche à roulettes, en patin à roues alignées et en trottinette

Le crâne humain ne fait qu'un centimètre d'épaisseur et le bon casque bien ajusté contribue à protéger votre cerveau en absorbant la force d'une collision ou d'une chute, ce qui réduit considérablement le risque de blessures graves.

Le port du casque de cycliste réduit les blessures à la tête de plus de 40 %, les blessures graves à la tête de 60 % et les lésions cérébrales traumatiques de 53 %. Le port du casque réduit de 34 % le nombre total de cyclistes tués ou gravement blessés.

Ajustement du casque

Portez un casque de la bonne taille

- Les casques sont disponibles en différentes tailles. Il existe des casques spéciaux pour les bambins (âgés de moins de cinq ans) qui offrent une meilleure protection à l'arrière de la tête. Certains enfants peuvent devenir trop grands pour la taille « bambin » avant l'âge de cinq ans et devraient alors utiliser un casque plus grand.
- Des rembourrages supplémentaires sont fournis avec les casques et peuvent être ajoutés à l'intérieur du casque, à l'avant ou à l'arrière, afin qu'il soit correctement ajusté.

Vérifiez si le casque est bien ajusté

Secouez la tête d'un côté à l'autre et d'avant en arrière. Le casque ne devrait pas se déplacer

Ajustez correctement le casque

- Le casque devrait couvrir le haut du front et reposer à environ deux largeurs de doigts au-dessus des sourcils.
- Les sangles latérales doivent s'ajuster parfaitement autour de chaque oreille en formant un « V ».

- Les boucles de la sangle latérale devraient passer juste sous l'oreille. Bouclez la mentonnière. Serrez-la jusqu'à ce que vous puissiez passer un seul doigt entre la mentonnière et le menton.
- Vérifiez l'ajustement du casque lors de chaque utilisation.

Ne portez pas de casquette de baseball sous un casque

- Rien qui pourrait modifier la façon dont un casque est ajusté ne doit être porté.
- Des casquettes de baseball, de grandes barrettes et des écouteurs ne doivent jamais être portés sous un casque.
- Les queues de cheval doivent être bas sur le cou lors du port d'un casque.

Casques qui peuvent être utilisés de façon sécuritaire

Remplacement du casque

- Les casques de cycliste doivent être remplacés après cinq ans ou après un accident où le cycliste s'est cogné la tête.
- Après cinq ans, les plastiques du casque s'assèchent et peuvent devenir friables avec l'âge.
- Il est possible que les casques plus anciens ne répondent pas aux normes de sécurité actuelles.
- Les casques de cycliste sont conçus pour protéger votre tête contre une seule collision. Après un accident au cours duquel le cycliste s'est cogné la tête, la mousse à l'intérieur du casque est comprimée. Le casque doit être remplacé, même s'il ne semble pas être endommagé.

Le port d'un casque d'occasion n'est pas sécuritaire

L'achat d'un casque d'occasion n'est pas une bonne idée. Il est possible que vous ne sachiez pas si le casque a subi un accident et que vous ne connaissiez pas son âge.

N'utilisez pas un casque dont certaines parties sont manquantes

Vous ne devriez jamais utiliser un casque dont certaines parties sont manquantes. Assurez-vous que la totalité des sangles, des ajusteurs et des fixations du casque sont bien fixés et en bon état de fonctionnement. Si les coulisses ou les boucles des sangles latérales sont desserrées, le casque ne pourra être ajusté correctement et ne devrait pas être porté.

Ne mettez pas d'autocollants sur un casque

- Chaque autocollant a un type d'adhésif qui le maintient en place et les adhésifs contiennent des solvants qui facilitent le processus de collage. Ces solvants peuvent affaiblir le plastique du casque.
- Ne laissez votre enfant mettre des autocollants sur son casque que si vous savez que l'adhésif est compatible avec le plastique du casque. Si vous ne savez pas, il est préférable de ne pas mettre d'autocollants sur le casque.

Casques pour différentes activités

Planche à roulettes

Vous avez besoin d'un casque spécialement conçu et fabriqué pour la planche à roulettes, car les casques de planchiste couvrent une plus grande partie de l'arrière de la tête et protègent contre plus d'une collision. Les chutes étant fréquentes en planche à roulettes, ces casques sont fabriqués dans un matériau spécialement conçu pour résister à des impacts multiples au même endroit.

Conduite de scooters : casques et équipement

- Vous pouvez utiliser des casques de cycliste ou des casques multisport qui ont été testés pour la conduite de scooters.
- L'utilisation de protège-poignets n'est pas recommandée, car ils peuvent nuire à la conduite et causer des blessures.
- Les coudières et les genouillères peuvent également protéger des blessures, mais très peu de recherches ont démontré leur efficacité.

Casque multisport

Un casque multisport est un casque qui répond aux normes de sécurité pour plus d'une activité. Assurez-vous que le casque multisport indique clairement pour quelles activités il a été testé. Si vous avez des questions, prenez contact avec le fabricant.

Reproduit avec la permission de Parachute - l'organisme de bienfaisance national canadien dédié à la prévention des blessures. Parachute.ca





Helping you stay safe

The Technical Standards and Safety Authority (TSSA) is an innovative, not-for-profit organization dedicated to enhancing public safety. Throughout Ontario, TSSA regulates the safety of: amusement devices; elevators and escalators; ski lifts; fuels; boilers and pressure vessels; and operating engineers. TSSA is there with you each time you get your home furnace inspected, your gas fireplace maintained, and even when you ride an elevator, escalator, amusement device or ski lift.

Vous aider à rester en sécurité

La Technical Standards and Safety Authority (TSSA) est un organisme sans but lucratif innovant qui se consacre à améliorer la sécurité du public. Partout en Ontario, la TSSA réglemente la sécurité des manèges, des ascenseurs et des escaliers mécaniques, des remonte-pentes, des carburants, des chaudières et des appareils à pression, et des ingénieurs d'exploitation. La TSSA est là avec vous chaque fois que vous faites inspecter votre fournaise domestique, que vous faites entretenir votre foyer au gaz, et même lorsque vous utilisez un ascenseur, un escalier mécanique, un manège ou un remonte-pente.



PUTTING PUBLIC SAFETY FIRST - ALWAYS.
LA SÉCURITÉ PUBLIQUE AVANT TOUT